Découpez la carte le long du bord extérieur. Écrivez votre nom et gardez-la sur vous.

Print on both sides of the paper, flipped on the long edge. Cut out each card along its outer edge. Write your name and carry it with you.

Français FRENCH

Je demande les services d'un interprète médical qualifié

Je demande les services d'un interprète et traducteur médical qualifié en vertu du Titre VI de la loi sur les droits civiques de 1964 (Civil Rights Act) et de la disposition de non-discrimination de la loi sur les soins abordables (Affordable Care Act, article 1557). Les membres de la famille et les employés bilingues qui n'ont pas été formés à l'interprétation médicale ne sont pas qualifiés pour servir d'interprètes médicaux.

Besoin d'aide ? Contactez-nous
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

Français FRENCH

Je demande les services d'un interprète médical qualifié

Je demande les services d'un interprète et traducteur médical qualifié en vertu du Titre VI de la loi sur les droits civiques de 1964 (Civil Rights Act) et de la disposition de non-discrimination de la loi sur les soins abordables (Affordable Care Act, article 1557). Les membres de la famille et les employés bilingues qui n'ont pas été formés à l'interprétation médicale ne sont pas qualifiés pour servir d'interprètes médicaux.

Besoin d'aide ? Contactez-nous
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

SHOW THIS SIDE TO STAFF ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Medical Interpreter

I request the services of a qualified medical interpreter and translator under Title VI of the Civil Rights Act of 1964 and the Nondiscrimination Provision of the Affordable Care Act (Section 1557). Family members and bilingual staff members who are not trained in medical interpretation are not qualified to act as medical interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **French · Français** **Preferred Dialect(s):** .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card



SHOW THIS SIDE TO STAFF ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Medical Interpreter

I request the services of a qualified medical interpreter and translator under Title VI of the Civil Rights Act of 1964 and the Nondiscrimination Provision of the Affordable Care Act (Section 1557). Family members and bilingual staff members who are not trained in medical interpretation are not qualified to act as medical interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **French · Français** **Preferred Dialect(s):** .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card



The back of the card. Print it on the back of page 1.